

# I saw Mommy kissing Santa Claus



Tekst & Muziek: T. Connor, 1952  
Vertaling & Arr: J. Talman 2001

K 57

C G7 C Am Em Am C

I saw Mom-my kis - sing San - ta Claus Un - der - neath the  
 Ik zag Mam-mie met de Kerst - man staan zoe - nen on - der de  
 Moe - ke gaf de Kerstman 'n dik - ke tuut, Gis - ter - a - vond

I saw Mom-my kis - sing San - ta Claus Un - der -  
 Ik zag Mam-mie met de Kerst-man staan zoe - nen  
 Moe - ke gaf de Kerstman 'n dik - ke tuut, Gis - ter -

I saw Mom-my kis - sing San - ta Claus Un - der -  
 Ik zag Mam-mie met de Kerst-man staan zoe - nen  
 Moe - ke gaf de Kerstman 'n dik - ke tuut, Gis - ter -

I saw Mom-my kis - sing San - ta Claus Un - der -  
 Ik zag Mam-mie met de Kerst-man staan zoe - nen  
 Moe - ke gaf de Kerstman 'n dik - ke tuut, Gis - ter -

G7

G7

mis-tle - toe last night. She did - n't see me creep  
 mis-tle - toe van - nacht. 'k Sloop zacht-jes naar be - nee,  
 laat, 'k hef 't sel-luf sien. 'k Sloop in mien och-tend - jas

neath the the mis-tle-toe last night. She did - n't see me creep  
 on - der de mis-tle-toe van - nacht. 'k Sloop zacht-jes naar be - nee,  
 a - vond 'k hef 't sel-luf sien. 'k Sloop in mien och-tend - jas

neath the the mis-tle-toe last night. She did - n't see me creep  
 on - der de mis-tle-toe van - nacht. 'k Sloop zacht-jes naar be - nee,  
 a - vond 'k hef 't sel-luf sien. 'k Sloop in mien och-tend - jas

neath the the mis-tle-toe last night.  
 on - der de mis-tle-toe van - nacht.  
 a - vond 'k hef 't sel-luf sien.

# I saw Mommy kissing Santa Claus

pag. 2 / 4



C Cdim C D7 G D7

down the stairs to have a peep; She thought that I was tucked up in my  
 want ik moest naar de W - C; Ze dach - ten dat ik in mijn bed te  
 naar ut huus - ke foorun plas; En sij mar den-ke dat ik keu - rig

down the stairs to have a peep; She thought that I was tucked up in my  
 want ik moest naar de W - C; Ze dach - ten dat ik in mijn bed te  
 naar ut huus - ke foorun plas; En sij mar den-ke dat ik keu - rig

down the stairs to have a peep; She thought that I was tucked up in my  
 want ik moest naar de W - C; Ze dach - ten dat ik in mijn bed te  
 naar ut huus - ke foorun plas; En sij mar den-ke dat ik keu - rig

She thought that I was tucked up in my  
 Ze dach - ten dat ik in mijn bed te  
 En sij mar den-ke dat ik keu - rig

G7 Fm G7 C G7 C Am Em

bedroom fast a - sleep. Then I saw Mom - my tick - le San - ta Claus  
 sla - pen lag, die twee. Toen zag ik Mam - mie met de Kerst - man staan,  
 in mien bed - sje was. Toen het ons moe - ke met de Kerst - man speelt,

bedroom fast a - sleep. I saw Mom - my tick - le San - ta Claus  
 sla - pen lag, die twee. zag ik Mam - mie met de Kerst - man staan,  
 in mien bed - sje was. het ons moe - ke met de Kerst - man speelt,

bedroom fast a - sleep. I saw Mom - my tick - le San - ta Claus  
 sla - pen lag, die twee. zag ik Mam - mie met de Kerst - man staan,  
 in mien bed - sje was. het ons moe - ke met de Kerst - man speelt,

bedroom fast a - sleep. I saw Mom - my tick - le San - ta Claus  
 sla - pen lag, die twee. zag ik Mam - mie met de Kerst - man staan,  
 in mien bed - sje was. het ons moe - ke met de Kerst - man speelt,

# I saw Mommy kissing Santa Claus

pag. 3 / 4

Kerst-  
koor  
2001

Am C Gm7 F A7/E Dm

Un - der - neath his beard so sno - wy white;  
Ze kie - tel - de zijn baard zo wit en zacht;  
Ze trok um aan sien gro - te wit - te baard.

Oh, what a  
Oh, wat een  
Oh, wat un

Un - der - neath so white;  
kie - tel - de de zo zacht;  
trok um aan sien baard.

Oh, what a  
Oh, wat een  
Oh, wat un

Un - der - neath so white; white;  
kie - tel - de de zo zacht; zacht;  
trok um aan sien baard. baard.

Oh, what a  
Oh, wat een  
Oh, wat un

Un - der - neath so white;  
kie - tel - de de zo zacht;  
trok um aan sien baard. white;  
baard. zacht;  
baard.

F B7 Em7 A7 Dm G7

laugh it would have been  
lol had ik ge - had,  
grap, ik dacht: "Oeh kien,

If Dad - dy had on - ly seen  
Als Pap - pie ge - zien had dat  
Het pap - pe dat soms oek sien,

Mom - my  
Mam - mie  
Dat ons

laugh it would have been  
lol had ik ge - had,  
grap, ik dacht: "Oeh kien,

If Dad - dy had on - ly seen  
Als Pap - pie ge - zien had dat  
Het pap - pe dat soms oek sien,

Mom - my  
Mam - mie  
Dat ons

laugh it would have been  
lol had ik ge - had,  
grap, ik dacht: "Oeh kien,

If Dad - dy had on - ly seen  
Als Pap - pie ge - zien had dat  
Het pap - pe dat soms oek sien,

Mom - my  
Mam - mie  
Dat ons

If Dad - dy had on - ly seen  
Als Pap - pie ge - zien had dat  
Het pap - pe dat soms oek sien,

Mom - my  
Mam - mie  
Dat ons

# I saw Mommy kissing Santa Claus

pag. 4 / 4



Am7 Dm7 Fm G7 1,2 C Fm Dm7 G7 C Fm C

kis-singSan - ta Claus last night!  
met deKerst-man zoen-de van - nacht!  
Moe-ke met - te Kerst-man

gaat!"

kis-singSan - ta Claus last night!  
met deKerst-man zoen-de van - nacht!  
Moe-ke met - te Kerst-man

gaat!"

kis-singSan - ta Claus last night!  
met deKerst-man zoen-de van - nacht!  
Moe-ke met - te Kerst-man

gaat!"

kis-singSan - ta Claus last night!  
met deKerst-man zoen-de van - nacht!  
Moe-ke met - te Kerst-man

Tadada Da-dadoem-da;  
Tadada Da-dadoem-da;

gaat!" Tadada Doem!

Sopraan:

I saw Mommy kissing Santa Claus  
Underneath the mistletoe last night.  
She didn't see me creep  
down the stairs to have a peep;  
She thought that I was tucked up  
in my bedroom fast asleep.  
Then I saw Mommy kissing Santa Claus  
Underneath his beard so snowy white;  
Oh, what a laugh it would have been  
If Daddy had only seen  
Mommy kissing Santa Claus last night!

Ik zag Mammie met de Kerstman staan  
Zoenen onder de mistletoe vannacht.  
'k Sloop zachtjes naar benee,  
want ik moest naar de WC;  
Ze dachten dat ik in mijn bed  
te slapen lag, die twee.  
Toen zag ik Mammie met de Kerstman staan,  
Ze kietelde zijn baard zo wit en zacht;  
Oh, wat een lol had ik gehad,  
als Pappie gezien had dat  
Mammie met de Kerstman zoende vannacht!

Moeke gaf de Kerstman 'n dikke tuut  
Gisteravond laat, 'k hef 't selluf sien.  
'k Sloop in mien ochtendjas  
naar ut huske foor un plas;  
En sij mar denke dat ik keurig  
in mien bedsje was.  
Toen het ons Moeke met de Kerstman speelt  
Ze trok um aan sien grote witte baard;  
Oh, wat 'n grap, ik dacht: Oeh kien,  
Het Pappe dat soms oek sien,  
Dat mien Moeke met de Kerstman gaat!"

OPLS

Alt. tenor, bas:

I saw Mommy kissing Santa Claus  
Underneath the, the mistletoe last night.  
(She didn't see me creep  
down the stairs to have a peep;)  
She thought that I was tucked up  
in my bedroom fast asleep.  
I saw Mommy kissing Santa Claus  
Underneath so white (white);  
(Oh, what a laugh it would have been)  
If Daddy had only seen  
Mommy kissing Santa Claus last night!  
(Tadada Dadadoemda)

Ik zag Mammie met de Kerstman staan  
Zoenen onder de mistletoe vannacht.  
( 'k Sloop zachtjes naar benee,  
want ik moest naar de WC;)  
Ze dachten dat ik in mijn bed  
te slapen lag, die twee.  
zag ik Mammie met de Kerstman staan,  
Ze kietelde zijn baard zo wit en zacht;  
(Oh, wat een lol had ik gehad,)  
als Pappie gezien had dat  
Mammie met de Kerstman zoende vannacht!  
(Tadada Dadadoemda)

Moeke gaf de Kerstman 'n dikke tuut  
Gisteravond, 'k hef 't selluf sien.  
( 'k Sloop in mien ochtendjas  
naar ut huske foor un plas;)  
En sij mar denke dat ik keurig  
in mien bedsje was.  
het ons Moeke met de Kerstman speelt  
Ze trok um aan sien grote witte baard;  
(Oh, wat 'n grap, ik dacht: Oeh kien,)  
Het Pappe dat soms oek sien,  
Dat mien Moeke met de Kerstman gaat!"  
(Tadada Doem!)

OPLS